

## Előfizetési árak:

Égész évre . . . 10 frt — kr.  
Félévre . . . 5 „ — „  
Negyedévre . . . 2 „ 50 „  
Egy hóra . . . — „ 85 „  
Egyes szám ára 4 kr.

## Kiadóhivatal:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.  
a kir. ítélőtábla épületével  
szemben.

hová az előfizetések és a  
lap szétküldésére vonatkozó  
fölszólalások intézendők.

## Szerkesztői iroda:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.  
a kir. tábla átellenében,  
hová a lap szellemi részét  
illető minden közlemény in-  
tézendő.

Kéziratot vissza nem adunk

## Hirdetéseket

a kiadóhivatal vesz föl.

# PÉCSI FIGYELŐ

## POLITIKAI NAPILAP.

### A vámankét.

Pécs, 1898. július 15.

Tegnap ült össze az a szaktanács-  
kozmány, amely hivatva van az autonóm  
magyar vámtarifa munkálatáról véleményt  
mondani s a meghívottaknak nagy számban  
való megjelenése fényesen bizonyítja  
azokat a nagy érdekeket, a melyek a szó-  
ban forgó kérdéshez fűződnek; de bizo-  
nyítja azt is, hogy az érdekelt szakkörök  
a legkomolyabban fogják fel feladatukat  
ezzel a kérdéssel szemben s nem engedik  
magukat elriasztatni az értekezlet első  
napján is már felhangzott ama figyelmeztetés  
által, hogy ne tárgyalják a tarifát,  
mert az meddő és felesleges munka volna.

Megelégedéssel és megnyugvással vette  
tudomásul az értekezlet s azt hiszszük az  
egész ország is a kereskedelemügyi minisz-  
ternek azt a kijelentését, hogy a kormány  
nem feledkezik meg arról a kötelességéről,  
amelyet úgy az 1867. XII. törvénycikk  
68. §-a, valamint az 1898: I. törvénycikk  
68. §-a, és amely abból áll, hogyha  
a vám- és kereskedelmi szövetség Ausz-  
triával vagy épen nem, vagy nem olyan  
mértékben volna létesíthető, amint az or-  
szág érdekei ezt megkívánják, arra az  
esetre *teremtse meg az előzetes feltételeket  
arra nézve, hogy az ország önrendelkezési  
jogát érvényesíthesse.*

Ebből a kijelentésből a józan logika  
szabályai szerint más következtetést levonni  
nem lehet, mint hogy a kormány is arra

az álláspontra helyezkedett, hogy ha a  
vám- és kereskedelmi szövetség a hatvan-  
hetes törvénynek megfelelően, tehát Ausz-  
tria alkotmányos képviselővel megköthető  
nem lenne, akkor az 1867: XII. törvény-  
cikk 68. §-ában biztosított önrendelkezési  
jogunk másként nem érvényesíthető, mint  
a külön magyar vámterület létesítésével.

Mert maga a kereskedelemügyi mi-  
niszter az előterjesztett tarifa javaslatot  
önálló rendelkezésünk előzetes feltételének  
nyilvánította, már pedig ez a javaslat az  
önálló magyar vámterület alapján épült fel  
s így a vita is — mint Enyedy Lukács  
zajos helyeslés közben kijelentette — más,  
mint önálló magyar vámterületet feltéte-  
lező magyar vámtarifa körül, nem foroghat.

Politikai kérdéseket tehát, mint azt  
Hegedüs Sándor megpróbálta, a vitába  
belekeverni nem lehet, mert a mikor a  
kormány az országgyűlés egyhangu hatá-  
rozatának megfelelőleg Magyarország vámtarifa-  
jának tervezetét terjesztette a szak-  
tanácskormány elé, akkor már előre el-  
döntöttnek kell tekintenünk azt a kérdést,  
amit Hegedüs Sándor még mindig lebegő  
kérdésnek tart, hogy t. i. mi történik, ha  
Ausztriával nem tudunk megállapodni. Ez  
a kérdés már el van döntve, mert hisz az  
országgyűlés az Enyedy-féle határozati ja-  
vaslat egyhangu elfogadásával már jelezte  
azt az álláspontját, hogy ha Ausztriával  
alkotmányos uton vám- és kereskedelmi  
szövetséget az 1898: I. törvénycikkben  
kitett végső határidőig nem köthetnénk,

akkor Magyarország berendezi a maga kü-  
lön vámterületét, különben nem utasította  
volna a kormányt az autonóm vámtarifa  
tervezetének elkészítésére.

Arról tehát egyáltalán szó sem lehet,  
hogy az eddigiek után az 1868: XII. t.  
c. 68. §-ában fentartott önálló rendelkezési  
jogunk akként legyen magyarázható,  
hogy mi egyoldaluan hozott törvénnyel  
tartjuk fenn a gazdasági közösséget s  
Ausztria kormányára bizzuk, hogy ott a  
megfelelő törvényeket a császárparagrafus  
alapján rendeletekkel léptessék életbe. Ezt  
egyenesen kizárja az 1898: I. t. c. s az  
1867: XII. t. c. 25. §-a, a mely kimondja,  
hogy Magyarország Ausztriának csak al-  
kotmányos képviselővel léphet bárminemű  
közös viszonyokra nézve érintkezésbe.

Ennek a törvényi rendelkezésnek egyenes  
kijátszása lenne a közösség fentartását  
egyik részen a népképviselő által hozott  
törvénnyel, a másik részen pedig császári  
rendelettel keresztülvinni; az meg épen  
alkotmányjogi képtelenség, amit a „Pécsi  
Napló“ az osztrák 14. §-ról irt mai vezér-  
cikkében állít, hogy Ausztria alkotmányos  
képviselőt mindenkor az osztrák kormány  
képviseli s így magyar részről a közös  
viszonyoknak rendelettel való rendezése el-  
len alkotmányjogi kifogás nem emelhető.

Mikor a magyar törvény ezekre nézve  
Ausztria alkotmányos képviselőtének hozzá-  
járulását követeli meg és részletesen szabá-  
lyozza is ezzel az alkotmányos képviselő-  
tel való érintkezés módját, akkor ki van

### A „Pécsi Figyelő“ tárcája.

#### Próba-csata.

— A „Pécsi Figyelő“ eredeti tárcája. —

A meleg nyári nap teljes erejéből süt  
le a tiszta égboltról, a már részben keresz-  
tekbe horott, nehéz kékkel rakott buzaföl-  
dön hullámozva hajolnak meg a dus kalászkok,  
a melyek között a mindig kisebb és kisebb  
területre szorult nyulak, fűrjek aggodalmasan  
várják, hogy mikor hallatszanak ismét közvet-  
len közelükben a kaszavágások, a melyek  
megfosztják őket biztos búvóhelyüktől, az ár-  
nyas, kalászos sűrűségtől.

Pedig ma hiába várják. Mert az aratók  
amoda a távoli tanyában vannak még mindig,  
pedig már szinte déli állását érte el a nap;  
ott készítik szorgalmasan a köteleket az előt-  
tük álló nedves zsúpokból, a mi rendes foglal-  
kozása az aratóknak, midőn az időjárás, vagy  
valami más akadály gátolja őket a rendes  
munkában.

Ma is ezzel foglalkoznak, pedig az idő  
szép és alkalmas volna a munkára, de hát  
már tegnap este megmondotta János bá', a  
bandagazda, hogy másnap csak kötélverés lesz,  
mert a katonák lönni mennek a hegybe.

S most, a mint már garmadában áll  
előttük a sok kötél, mégis boszankodva tekint  
ki némelykor az öreg a pajta eresze alól,  
bántja, hogy olyan szép, dologra való idő van,  
pedig máskor annyit, de annyit esik az eső,  
hogy bizony sok elpocsekolódik miatta az  
idei áldásból.

A többiek is mind olyan mogorvák  
körülotte. Ilyenkor, nagy munka idején szóta-  
lan a dolgos ember, örül, ha némelykor a  
foga közé tudja szorítani a pipáját, de hogy  
ereszteni ki onnan, hogy beszédbe kezdjen.  
Nyáron dolgozzék az ember, ráér beszélni  
télen, többet is mint jól esik.

Hanem a csoportnak fiatalabbjai nem  
igen törődnek semmivel sem; különösen a  
marokverő lányoknak van jó kedvük. Alig  
hagyják el az egyik nótát, máris másikba  
kezdenek s némelyik kaszás is bele-beleszól  
az énekbe, már az tudniillik, a melyik még  
legénysorba való, mint a Gombos Gyuri is,  
a ki csak az őszön szabadult meg a katoná-  
ságtól.

Csinos, erős termetű legény, a ki most  
is első kaszás a bandában, pedig három évig  
semmitféle paraszti munkához való szerszám  
nem volt a kezében, de bizony még fehér  
keztyűben is járt majdnem az egész ideje  
alatt, mert már karácsonyra megkapta az első  
posztó csillagot, a mihez piros pünkösdre

másikat is szerzett, ehhez pedig már a fehér  
keztyű is dukál a katonáéknál.

Azt mondják, hogy mikor letelt a három  
esztendeje és levetette az őrmesteri extra  
bluzt, meg a hosszú kardot, még a kapitánya  
is marasztotta, igérve, hogy jobb dolga lesz  
neki, mint otthon s bizony Gyurka is sajnálta  
egy kicsit a sokcsillagos, fényes gombu kabá-  
tot, hanem azt mondta, hogy mégis jobban  
kíváncskozik annak a két csillagnak közelébe,  
a melyik az Igaz Julis szemeiből ragyog reá,  
a kivel most már csak arra várnak, hogy a  
termés be legyen takarítva, új borra egy pár  
lesz belőlük.

A Julis most is az ő marokverője s ott  
készíti a kötelet mellette, a mikor arról a  
hegyek felől egy-egy dörrenés hallatszik, elő-  
ször csak minden öt-tíz percben, aztán mind  
sűrűbben, mind hangosabban, fülei sóváran  
lesik az ismerős hangokat s bólogatva mondja:  
»Áhán! Kezdődik már!»

A bandagazda is megáll a munkában  
egy kicsit, mikor nagyon ropognak a lövések  
s megcsavargatja őszülő bajuszát: »Ejnye, de  
nagyon győzik.»

A Julis lány meg egészen oda simul  
a legényihez, aztán némelykor meg-megbor-  
zongva néz arra egy darabig, akarva is, félve  
is megszólítani, míg végre is megembereli  
magát:

zárva annak a lehetősége, hogy ezeket a közös viszonyokat az alkotmányos képviselőlet képviselője szabályozza, ha ez már magában véve is nem volna fából való vaskarika.

A hatvanhetes törvény, amikor az alkotmányos képviselőlettel rendeli az egyezkedést, meghatározza azt is, hogy ez csak a birodalmi gyűlés, a Reichsrath lehet, mert előírja, hogy a vám- és kereskedelmi szövetségre vonatkozó törvényeket mindkét állam alkotmányos törvényhozása, nálunk az országgyűlés, Ausztriában a Reichsrath elé kell terjeszteni, mindkettő által elfogadtatni és ő felsége által szentesíttetni: csak így szabályozható jogérvényesen bárminemű közös viszony s azért a legelső osztrák államtudományi tekintélyek is vitatják, hogy az osztrák alkotmány 14. §-ának alkalmazása közös érdekű ügyekre nézve épen az 1867-iki közösügyes alaptörvény rendelkezésénél fogva egyenesen ki van zárva.

Megtörténhetik, sőt nagyon valószínű is, hogy kormányunk s az őt tüskön-bokronát követő országgyűlési többség megcsinálja a vámközösséget a Reichsrath hozzájárulása nélkül is, de ez mindenesetre egyenlő jelentőségű lesz az államcsinnyel, mert fennálló alaptörvénybe ütközik s ellenkezik Dániel miniszter tegnapi beszédének kérelmetlen logikájával is.

## Tanulók kirándulása.

— Saját tudósítónktól. —

Pécs, 1898. július 15.

A pécsi ciszterci főgimnázium növendékeinek fiúmei tanulmányutjából itt közöljük a kies tengeri fürdőbe, *Abbáziába* tett kirándulás leírását:

Pünkösdi királyságunk utolsó napját (jun. 1.) Abbáziának megtekintésére szántuk. Dél előtt a fiúmei dohánygyárat s egy téstágyarat néztünk meg, majd 3 csoportra oszolva elszéledtünk emlékeket vásárolni. Helyi emléktárgyat Fiumében alig talál az ember; a legtöbb olyan, mint akár Pécsen: pénzes-erszény, papírnymó, író-eszköz stb., csak a kravátlíja más: »Pécs« helyett »Fiume« vagy »Abbázia.«

— Aztán mondja kelmed, volt kelmed is ilyen lövöldözésben katonakorában?

A legény elneveti magát a mikor felel neki: Bizony voltam babám, megesik az minden esztendőben kétszer-háromszor a katonával, hogy csakugy éles golyóval lövöldöz, mintha igazi ellenség állana előtte.

Ne beszéljen már, aztán nem félnek attól a golyótól, hogy eltéved s kárt tesz valamelyikükben?

Hja, a katonának nem szabad félni, de meg vigyáz is ott mindenki, hogy az ellenségre löjjen, a melyik ott áll a hegy lábánál szép sorjában, papirosból kifaragva.

Mikor már ennyire eljutott a beszédben, a többiek is kezdtek köréje gyűlni, a gazda is ledobta az utolsó kötelet és mondotta a legénynek, hogy hát mondjon egyet-mást arról a fiók-háborúról, a mit most a fülük hallatára vivnak.

A Gyuri is jó kedviben volt és elkezdte a históriát:

Hát előtte való nap kiadják a sok éles töltényt minden legénynek, a mit beraknak szépen a patrontáskába, a mi a derékszijra van rágombolva, a többit meg a borjuba rakják, hogy reggel ne legyen vele időtöltés, mert már korán pitymalatkor megindul az ezred, együtt haladva a város végéig; ott azután az

Egyetlen speciálitása az u. n. moretti: egy fekete és fehér zománcos mórfej, tetején tollkoronával. Mindennek használják, mellűnek, zsuzsunak, fülön-függőnek, kézelő-gombnak, még a gyűrűket is evvel díszítik. Ezt az ékszer valószínűleg a velencei kereskedők hozták Fiuméba, tán még a középkorban, a szaracénok megjelenésekor; a nép csakhamar megkedvelte az exotikus csecse-beccsét, s néhány ügyes iparos a legujabb időkig fenn tudta tartani a forgalomban. Kicsit drágára tartják, különösen ha észreveszik — ezt pedig még a vak is észreveszi — hogy idegenekkel vagy balekokkal van dolguk. De hát ez nem kiváltsága az olaszoknak; így tesznek mindenütt; csak legyen, kit becsapni. Nincs ugyan igazuk, de azért végső elemzésben mégis az emberek a bolondok, — legalább így mondta ezt egyszer nekem valaki — miért hagyják magukat. Bennünket nem tudtak nagyon rászédni, először, mert keveset vásároltunk, másodsor, mert sokat alkudtunk.

Legjobban a János bácsi volt megakadva a bevásárlásoknál. Eddigél is sok képzelhetetlen gesztusába került, míg az étkezésnél borhoz vagy sörhöz jutott, avagy valamely trafikban szivar-kompetenciáját beszerezte. Ugy vélekedett, hogy minden embernek kell magyarul tudnia, hisz ezt a nyelvet még ő is beszéli! Azért bátran kért mindenütt és mindent magyarul, s szidta a talliánt, hogy másképp nem ad szivart, ha csak a mutató-ujját a szájába nem dugja. Most meg épen úgy kellett tennie, hogy a kirakatban kiválasztott valamit, azután bement a boltba s kabátjánál fogva kivitte a boltost — segéddel nem állott szóba — a kirakat elé s úgy mutatta neki, hogy mi nyerte meg a tetszését. Hanem azért ritkán jött létre a vásár köztük; a kereskedő nem igen akarta megérteni Jánosnak ár-leengedésre vonatkozó gesztusait s Jánosnak végre is re infecta, azaz bajuszpedrő és tollkés nélkül kellett távoznia.

Mikor délben haza értünk, Heim ur, a mi kedves házigazdánk, 14 példányt adott át Máté Lajosnak: »Fiume . . .« c. munkájából, »emlékül a derék pécsi gimnázistáknak, kik itt tartózkodásuk alatt oly illedelmes, jó fiúknak mutatták magukat.« Köszönettel fogadtuk a derék vendéglős szives figyelmét, ki egyébként is minden tekintetben oly páratlan előzékenységgel viselte gondunkat, teljesítette kéréseinket, szolgált felvilágosításokkal, hogy nemcsak panasza nem volt okunk soha, hanem most is csak a legnagyobb elismeréssel és hálával emlékezhetünk róla.

D. u. 2 órakor már egy kisebbszerű gő-

egyik fele elkanyarodik a jobb, vagy baloldalra, a másik pedig egyenesen megy előre az ellenség felé.

Amint azután már olyan közel érnek, hogy az előreküldött őrszemek meglátják az ellenséget, kezd hosszú sorba oszlani minden század, — csak a tartalék marad meg a négy szakaszos felállításban s lassan követi az előre haladókat.

Azok meg elkezdi a tüzelést; először egy-egy szakasz ad sortüzeteket, míg a másik előrehalad, majd a szakaszok is feloszlanak csatárláncra, a melyben két-három lépésre áll egyik ember a másiktól, s ezután már futva haladnak előre, hol az egyik oldalon, hol a másikon törnek elő futó lépésben, míg a többi a földre fekvő, vagy térdelve tüzel folytonosan, most már vezényszó nélkül, egyik ember a másik után löve ki puskáját, miközben kiszedik a borjuba tett töltényeket is, hogy kéznél legyenek, a mikor szükség lesz rájuk.

Hátulról meg szakaszonként fut előre a tartalék az első sorban harcolók közé, a mint hozzájuk érnek, néhány csoporttűzet adnak, azután eloszlanak ők is szakadozott sorba, hogy ne tegyen bennük nagy kárt az ellenség golyója.

Ugyanígy halad előre a másik rész is, a melyik valamelyik oldaláról támadja meg az

zős fedélzetén ültünk, hogy áthajókázzunk az utolsó tíz év alatt annyira felkapott üdülőhelyre, Abbáziába. A tenger felől nézve ez a »herceg« kis hely sötétzöld ligetnek látszik, melyből csak imitt-amott kandikál ki egy-egy nagyobb villának fehér homloka.

Háromnegyed órai csendes futás után hajónk elérte az abbáziai kis molot. Mennyire megörültünk, mikor a parton két fiával ott láttuk Wiesner Rajmár, bányagazgató ur ő nagyságát, ki érkezésünkről értesülve, sietett az ő szeretetreméltóságával bennünket fogadni. Ámbár körülményei úgy hozták magukkal, hogy már a 4 órai hajóval el kellett utaznia, a rendelkezésre álló rövid időre is szívesen látott vendégeiül. A Stefánia-szállóban, a hol kedves, aranyos szívű neje várt reánk, frissítőket szolgáltak fel. Ahogy a Jánostól kérde a frakkos »kernyel«, hogy mit parancsol, fekete kávé, hideg kávé, jeges-kávé, habos kávé, kapucinert vagy fagyaltot-e, az úgynevezett pedellus foghegyre vévén elmaradhatatlan szivarját, sodorint egyet a bajuszán s szaporán oda vágja: »Hozzon nekem egy üveg sört!«

A fiúknak nem igen volt maradásuk. Alig hogy lehültek a cukros jégtől (ha meg is kellett volna fizetniök, alighanem elhültek volna a borsos ár hallatára. Hja, itt mindent borssal fűszereznek!), alig irtak meg néhány Ansichtskartét, ki a tengerpartra; még a fotografálást is csak kénytelen-kelletlen várták meg. Fürödni akartak, hadd mondassák legalább az itthoniaknak, hogy a tengerben is lubickoltak. Hoszszas töprengés, aggályoskodás után végre megindult egy csapat Rónaky ur felügyelete alatt a fürdő felé. Magas cölöpökre épített ház ez, nyílt terraszával a tengerpartra, jobbra-balra apró öltöző-fülkékkel. A víz sekély s egyenletesen mélyedő; a hol már mélyebb, ott facölöpök jelzik, hogy a ki úszni nem tud, ne menjen tovább. A tengernek fürdésre szánt egész része vassodronnyal van bekerítve, hogy minden veszélyes vízi állatot távol tartson a fürdő publikumtól.

Szíves házigazdánk egy ideig a partról nézte a vigan lubickoló fiukat. Sajnos, az idő gyorsan mullott, válnunk kellett. — A visszaemlékezés kedvessége a bizonyosság rá, hogy jóindulatu figyelmét, szerető szíveségét egyhamar feledni nem fogjuk.

A Jánost néhány szivarral ott hagytuk őrnök a parton; a nem-fürdők egy része Ágh urral a balra huzódó uton indult sétára, én meg jobbra a fürdő-telep megtekintésére indultam. Ugy beszéltek meg, hogy fürdés után a Stefánia-szálló előtt találkozunk s azután együtt teszünk egy sétát Volosca felé.

ellenséget, míg hátuk mögöl az ágyuk dörrenése hallatszik fel időnként, a melyek az előretörő gyalogság feje fölött szórják a golyókat az ellenség felé, míg csak olyan közel nem jut a saját gyalogságuk, hogy már abban tennének kárt.

Mikor aztán már az ágyukkal száguldva rohan a tüzéség egy oldalt fekvő dombra, addig a már két-háromszáz lépésre jutott gyalogság még egyszer gyorstűzet ad az ellenségre, kilövik a még meglevő összes töltényeket, s azután szuronyszegezve rohannak előre a végső rohamra folytonos »hurráh« kiáltások között.

És épen mikor idáig jutott elbeszélésében a legény, felhangzik a távolból a hangos fegyverropogás és utána a háromszoros hurráh, míg az arató lányok vig zsvajjal futnak a közeledő asszonyok felé, a kik kendőbe kötött edényekben hozzák ki övéiknek az ebédet.

S amint ott esznek egy tálból a fák árnyékában, Gombos Gyuri meg Igaz Julis, a lány szinte félve mondja:

Tán meg is bánta már kelmed, hogy nem maradt ott a katonának.

A legény meg igaz szerelemmel nézett a szemébe, mikor azt felelte: »Mit érnék én avval, ha nem te hoznád ki akkor utánam az ebédet.«

Tótsi István.

## H i r e k.

Pécs, 1898. július 15.

## Mese a kis borjuról és a nagy ökörről.

Értesülést kaptunk, biztos és határozott helyről, hogy a kormány nagyban dolgozik a közigazgatás államosításán. És bizik legényerejében, hogy mielőbb meg is valósítja azokat, de csak — részletekben.

Magunk valljuk, hogy az országkormányzás és országigazgatás oly fontosságú tényezőjének, mint a közigazgatásnak alapjában való megváltoztatása, sem egy, sem két, sem három nap munkája, emberöltők, komoly emberek tudása, akarata és képzettsége kell ahhoz, hogy századok hagyományai átförmáltassanak a korhoz megfelelőbbképen.

Azért kevés is a mi bizalmunk a Bánffy-kormány ezen téren elérendő sikereihez, mert nála mind a férfi komolyságát, mind magas képzettségét hiányozni látjuk, csak az akaratosság, erőszakos makacsság az, mi bőven található benne, mint minden fejletlen, éretlen surbankó legényben.

Nem akarunk most szót szaporítani, mennyire szükséges a közigazgatás államosítása, vagy nem? Ezen kemény kókuszdiónak a megtörését reábiztuk más keményebb fogu elemekre, csupán foglalkozni akarunk azon móddal, melylyel ezt a magas Bánffy-kormány el akarja érni és amely eszünkbe juttat minékünk egy rég ösmert példázatot a kis borjuról és nagy ökörről.

Mindjárt reátérünk.

Előbb azonban nézzük a jelenleg fentálló közgazgatási rendszert, mi az? Egy gordiuszi csomó, melyet részletekben megoldani nem lehet, csak a világhódító zsenik hatalmas, biztos, öntudatos kardvágásával.

Mivel azonban a Bánffy-kormány jogászai örökösen ingoványos alapon mozognak és sem erőt, sem biztonságot nem éreznek e kardcsapás megejtéséhez, azért akarják azt részleteiben megoldani, gondolván, hogy mire az utolsó boghoz érnek, majd megerősödnek, mint az egyszeri görög ember . . .

Most jön a mese.

Ez a görög ember igen gyenge karu volt, de szeretett volna nagy dolgok művelése végett megerősödni.

Volt neki egy tehene, mely talán épp aznap kedves tarkaborjut ellett, amikor a görögünk a fenti gondolatra jött. És az ól szomszédságában egy nagy hegy volt. Felnézett a hegyre a görög. Söhajtott egyet. De megemberelte magát és a kis tarkaborjut csak felvette a vállára és felvitte a hegy legtetéjére, majd újból le is hozta. És megtevé ezt minden nap, mignem a kis tarkaborju rendkívül nagy ökör lön és a görög pedig a legerősebb ember az egész hegyes-völgyes Görögországban.

Ehhez hasonló görög stiklin gondolkoznak most, tervezgetnek most a Bánffy-kormány bölcsei, akik mint a görög a kis tarkaborjuval, hasonlólag akarnak elbánni a közigazgatás óriásának államosításával. Hogy aztán, majd ha erejük megedződik hozzá, elbánhasanak a rendkívül nagy ökörről is.

Megérjük-e ezt az időt? Megérik-e ök azt az időt? Azt csak görög kalendáriumból lehetne kiszámítani, ilyen felett pedig mi nem rendelkezünk, de talán Bánffy urék sem? Ami értesülésünk szerint legelőbb a rendőrséget akarják államosítani, azután a számvevői hivatalokat, de mivel ezenfelül már erejükön felül valóknak érzik a munkát, itt megállanak s görög praktikával úgy próbálnak segíteni, hogy a többi főbb közigazgatási hivatalokat nem államosítják, hanem ide majd életfogytiglan tartó időre választják be az urakat. Ezt pedig azzal okadatozzák, hogy ezen más hivatalok a városok vagyonaiknak a kezelői lévén, ha ezeket is államosítanák, a városok vagyonaért is a kormányoknak kellene a felelősséget elvállalni, ezt pedig egyelőre ke-

rülni akarják Bánffy urék, akik ma még mindig csak a kis tarkaborjunál tartanak és részlettagadásból van formálva még a politikájuknak a szent káteja is.

Paulus.

## Napirend 1898. július 16-án.

Naptár: szombat, jul. 16. — Róm. kath.: Karmelhegyi B. A. — Prot.: Ruth. — Görög-kel.: (jul. 4.) András. — Zsidó: S. Matoth. M. — Nap kél 4 óra 4 perckor; nyugszik 7 óra 36 perckor. — Hold kél 1 óra 34 perckor éjjel; nyugszik 6 óra 11 perckor délután. Hold van a földtávolban délután 6 órakor.

Időjárás: hőmérséklet 18 Celsius fok meleg; légnyomás 749. — Kilátás a központi meteorológiai intézet jelzése szerint: száraz idő, hőemelkedés várható.

Pécsi Polgári Kaszinó nyári táncvigalma este fél 9 órakor.

Szepessy-rekviem d. e. 10 órakor a belvárosi plébánia-templomban.

— (A Bicycle-Club országos versenye.) A pécsi Bicycle-Club folyó hó 31-én tartja meg a mult vasárnapról elhalasztott országos versenyét. Az országos verseny kiegészített sorrendje a következő: 1. Mérkőzés a válszalagért. 1000 mtr. (3 kör). I. futam. Országos zárt. Indulhat a védő és a kihívó. 2. Vendégek versenye. 2000 mtr. (6 kör). Országos zárt, a »Pécsi Bicycle Club« tagjai kivételével. I. ezüst érem és tiszteletdíj, II. kis ezüst érem, III. kis ezüst érem. 3. Mérkőzés a válszalagért. 1000 mtr. (3 kör). II. futam. Országos zárt. Indulhat a védő és a kihívó. 4. Tíz megye versenye. 3000 mtr. (9 kör). Országos zárt. Résztvehetnek Vas-, Bács-Bodrog-, Torontál-, Kolozs-, Temes-, Arad-, Sopron-, Somogy-, Győr- és Baranya-megyék urkerékpárosai. I. ezüst érem és »Pécsi hölgyek« által felajánlott emlék-tiszteletdíj, II. ezüst érem, III. kis ezüst érem. 5. Mérkőzés a válszalagért. 1000 mtr. (3 kör). (Esetleges döntő futam). Országos zárt. Indulhat a védő és a kihívó. A győztesnek jut a válszalag, az ezüst érem és a tiszteletdíj. 6. Nyeretlenek versenye. 2000 mtr. (6 kör). Országos zárt. Indulhatnak mindazok, kik még első díjat nem nyertek. I. ezüst érem, II. bronz érem, III. bronz érem. 7. Verseny többülésű gépekkel. 4000 mtr (12 kör). Országos zárt. I. ezüst érem és tiszteletdíj, II. ezüst érem, III. bronz érem. Rekord: 5'32" Rekord javítás esetén az elsőnek kis arany érem. 8. LXXV. verseny. 25,000 mtr. (75 kör). Országos zárt. Vezetés engedélyezve a második kör kezdetétől az utolsóelőtti kör befejeztéig, a mikoron a vezetők a pályát elhagyni tartoznak. I. ezüst érem és tiszteletdíj, II. ezüst érem, III. kis ezüst érem. Rekord: 35'07" Rekord javítás esetén a győztesnek arany érem. 9. Térelőny verseny. 1000 mtr. (3 kör). Országos zárt. I. ezüst érem és tiszteletdíj, II. kis ezüst érem, III. bronz érem. 10. Vigasz-verseny. 1000 mtr. (3 kör). Indulhatnak mindazok, kik e napon díjat nem nyertek; — nevezni lehet a helyszínén a versenytitkárnál. I. kis ezüst érem, II. kis bronz érem, III. kis bronz érem. Nevezési díjak nincsenek. Nevezési zárlat 1898. évi július hó 27-én esti 8 órakor. Nevezések ajánlottan »ij. Bedő Imre versenytitkár Pécs« címre küldendők.

— (A szigetvári tűzoltók ünnepe.) A szigetvári önkéntes tűzoltó-egylet jövő hó 20-án tartja zászlószentelési ünnepélyét. Erre vonatkozólag a következő meghívót vettük: Humanus intézményeink között nem

utolsó helyen álló önkéntes tűzoltó testületünk fenállásának XV-ik évében, túrónyi Biedermann Ottóné szül. algyesti Tüköry Margit elnökné kegyes adománya folytán egy disz-zászló birtokába jut. Ezen zászló lesz ama kapocs, mely egymásiránti bajtársi és testvéri szeretetünket szorosabbra fűzi: ez alá csoportosulva kétszeres erővel fogjuk folytatni magasztos emberbaráti kötelességünket és mindenkor a legnagyobb buzgósággal, bátor sziv és karral harcra szállni ellenségünkkel, a tüzellel, hogy megvédjük embertársaink életét és vagyonát. A zászló, az összetartás eme szent jelvényének felavatása alkalmából ez évi augusztus hó 20-án zászlószentelési- és XV. éves jubiláris ünnepélyt rendezünk. A szigetvári önk. tűzoltó-egylet parancsnoksága nevében: hazafias tisztelettel hegyessi Hegyessy János alelnök, Vargha Sándor főparancsnok, Kopátsy Nándor titkár. Sorrend a szigetvári önk. tűzoltó-egylet zászlószentelési és jubiláris ünnepélyéről Augusztus hó 19-én: a vendégek fogadása a délután és este érkező vonatoknál s azok elszállásolása; 2. este 8 órakor az őrtanyáról lampion menet és esteli zene nagyságos túrónyi Biedermann Ottóné zászlóánya tiszteletére; 3. este 9 órakor ismerkedési estély a »Sörház« vendéglőben. Augusztus hó 20-án: 1. reggeli 5 órakor ébresztő; 2. reggel 6 órakor gyülekezés a vasuti vendéglőben; 3. reggel 8 és 1/2 10 órakor érkező vendégek fogadása a vasuti állomásnál és felvonulás a zászlóanya lakásához; 4. délelőtti 10 órakor mise, zászlószentelés és annak megáldása, szegbeverés, megállapítandó sorrendben), vidéki zászlók megkoszoruzása; 5. disztelvonulás a zászlóanya és kísérete előtt; 6. diszgyakorlat és érmek kiosztása; 7. Salamon Gyula tb. főparancsnok arcképeinek leplezése; 8. délutáni 1 órakor társas ebéd az ünnepély helyén, egy teríték ára 1 frt 50 kr. Előjegyzéseket elfogad a parancsnokság augusztus 1-ig. 9. délutáni 4 órakor felvonulás a Zrinyi emlékhöz, annak megkoszoruzása és a város megtekintése; 10. esti 8 órakor tűzoltási előképek, bengál-fény mellett; 11. esti 9 órakor táncestély kezdete. Augusztus hó 21-én: 1. a vendégek kikísérése a vasuti állomáshoz.

— (Ülések a városházán.) Ma délután tartotta ülését a városházán a regále-, helypénz és kövezetvám-tariffa ellenőrző bizottság Reeh György tanácsos elnöke alatt. Holnap délután 3 órakor az aszfalt-ellenőrző bizottság, hétfőn délután 3 órakor pedig a város építkezési bizottsága tart ülést. Ez üléseken a folyó ügyeket intézik el.

— (Lemondott alelnök.) A pécsi Polgári Daloskör alelnöke, Kaufmann Lajos lemondott a körnél elfoglalt alelnöki tisztjéről. A lemondást a kör választmánya elfogadta s holnap (szombaton) tartja meg az alelnök-választást. Mint értesülünk, alelnöknek Leszke Antal, ügyészségi tisztviselőt óhajtják a tagok megnyerni.

— (Megszűnt csőd.) A pécsi kir. törvényszék Sésits Milán, siklós lakos, kereskedő ellen még 1895. évi február 4-én nyitott csődöt most beszüntette.

— (Ének a locsolásról.) Két dolog van a világon, mely a legflegmatikusabb embert is kihozza a béketüresből: ha biciklistát hall csengetni és ha az utcaöntözést látja. Ez

az utóbbi rendszerint olyankor történik, mikor még a porszemet se mozdítja a szellő s az eredménye az, hogy sárban taposhat az ember végig az utcákon. Tudvalevőleg pedig az utcaöntözés azért volna, hogy a port leverje, hogy ne legyen az embernek szemérszája tele a nyári porral. A por pedig, mikor a levél se mozdul a szélről, megmarad a földön, a hol egészen egyremegy, akár poralakban, akár sáralakban tapossuk s rakódik rá a cipőnkre és ruhánkra. Hanem tegnap és ma sajnosan nélkülöztük az utcák öntözését. Már pedig volt ám akkora por az uralkodó szeles idő folytán, hogy tele lett az ember szemérszája és a piacon, a Széchenyi-téren, vagy a legnagyobb forgalmu utcákban is csak úgy kerengett a por-tölcsér. Tudvalevőleg azt szokták mondani, hogy a kinek az Isten hivatalt ad, észt is ad hozzá. De hát ezzel az észszel élni is kell ám tudni s beosztani az utcaöntözést szeles napokon olyan időre, mikor annak hasznát is lehet venni!

— **(A mohács-pécsi vasut)** a folyó év első felében összesen 356.585 frtot vett be, 3427 frttal többet, mint az 1797. év első hat hónapjában.

— **(Somogy megye közigazgatási bizottsága)** most tartotta Tallián Gyula főispán elnöklete alatt rendes havi ülését. Az alispánt helyettesítő főjegyző jelentése szerint a megye 56 községében volt jégverés, de vetőmagot csak a lengyeltői járásból kértek. A pénzügyigazgató az adóbehajtás enyhítéséről is gondoskodott e helyeken s ezért csak azt mondták ki, hogy az alispán győződjék meg, vajjon a biztosító társulatok rendesen fizetik-e a károkat s ha nem, tegyen erről a legközelebbi ülésen előterjesztést. Apróbb jelentőségű ügyek letárgyalása után az ülés véget ért.

— **(Közigazgatási bejárás.)** A kereskedelemügyi m. kir. miniszter elrendelte az eszék—vrpoljei vasuti vonal közigazgatási bejárást. A bejárást *Ehrendörfer* Aladár, miniszteri osztálytanácsos vezetése alatt folyó évi július hó 27-én reggel 9 órakor kezdik meg az eszéki városházán. Július 28. és 29. napján Diakovárott folytatják a tárgyalást.

— **(Megvadult lovak.)** Tegnap este felé, hét óra tájban a *Herceg Testvérek* rézöntőgyárának udvarából megvadulva száguldott ki egy sallangos szerszámmal ellátott, két tüzes lőtől vont fogat. A tulajdonosok fogata volt, mely előállott az udvarra, hogy bejöjjenek rajta városba; azonban a tüzesvérű lovak valamitől megijedtek és megbokrosodva elragadták a kocsit. A buzatéren nagy ribilliót okoztak a nép között, míg végre el birták őket fogni és visszavezették az udvarba, a honnan másodizben már a kocsis erős kezei kormányozták ki őket az utcára. Kár nem történt.

— **(Holttest a gödörben.)** Somogy-Szent-Miklós határában, az ugynevezett Barátgödörben egy legény holttestére találtak. Olyan külső zuzódások, melyekből gyilkosságra lehetne következtetni, nem voltak konstatálhatók a holttesten; pénze is megtalálható a zsebében, de semmiféle olyan iratra nem akadtak nála, a miből kilétét, vagy illetőségét megtudták volna állapítani. A legény 20—21 éves lehetett s bizonyára, mikor a gödör mellett el-

haladt, ittas állapotban belefordult és megfuladt az iszapos vízben. Egyelőre lefénnyképezték és a törvényszéki boncolás után eltemették.

— **(A szerelmes baka.)** Tegnap este nagy népcsoportot okozott az indóház-utcában egy 52-ik gyalogezredbeli baka. *Fischhoff* Hermann kereskedő boltjába ment be és ott a kereskedőnél szolgáló cselédleányt, a kivel gyengéd szívbéli viszonyt folytat, ki akarta kérni egy kis sétára. A kereskedő hiába mondta neki, hogy miért akarna olyan szeles kellemetlen időben sétálni, mint volt az este is; hagyja a sétát vasárnapra, mikor a leánynak ugyis kimenője lesz. A szerelmes baka csak nem engedett s végre is szóról szóra összeveszett a kereskedővel és ökölre mentek egymással szemben. Szerencsére rendőr érkezett, a ki a bakát kiutasította a kereskedésből s ezzel a ribilliónak véget vetett. A kereskedő bepanaszolta az ezredparancsnoksnál a szerelmes bakát.

— **(Mig a gazda nincs otthon.)** A környékbéli Jenő pusztán *Barti* János csordás gyakran napokon át sem megy haza a lakására, a mikor a felesége ment ki minden második, harmadik nap ételt vinni neki. A napokban is messze volt a lakásától, de valami idézést megkeresni haza indult egy este, azonban a ház ajtaját zárva találta s belülről halk beszéd hallatszott, melyet felesége valami udvarlójával folytatott. A férj be akarta törni az ajtót, de mig ebben fáradozott, felesége a nála levő vendéggel együtt kiugrott a kert felőli ablakon, úgy hogy mire a házba jutott, csak hült helyüket találta. Most azután várja a megcsalt ember, hogy mikor fog hazakerülni a felesége.

— **(Vasuti állomásnév-változtatás.)** A barcs-pakráci vasuton fekvő Pakrác-Lipik állomás nevét Pakrácra változtatták.

— **(Hadmentességi adó.)** A városi Számvevőség közhírré teszi, hogy a hadmentességi adólajstromok a folyó évre befejeztetvén, azok folyó hó 15-től, mától fogva nyolc napig, f. hó 22-ig bezárólag, a pénztári hivatalban közszemlére tételnek ki. A kivetés ellen felfolyamodni f. hó 23-tól augusztus 6-ig lehet. A kik pedig hadmentességi adóval először vannak megróva, azok az adónak adókönyvükbe történt beírásától számított 15 nap alatt felebezhetnek.

— **(Megugrott tolvaj.)** *Schwarz* Manó, huszonnégyéves, bodrogkeresztúri illetőségű házaló, bejárta — fiatal kora dacára — nemcsak Tolnát-Baranyát, de Somogyot is és itt több lopást követett el. Mikor bűnei kitudódtak, feljelentették a bíróságnak, azonban a büntetés elől jónak látta kereket oldani. Most folyik a kézrekerítése végett a nyomozás.

— **(A hesszeni légy.)** A földművelésügyi miniszter a következő körrendeletet adta ki és küldte meg valamennyi törvényhatóságoknak, tehát Pécsnek és Baranyavármegyének is. A hesszeni légy (*lecidomya destructor*) az ország több részében ez évben is még elég jelentékeny károkat okozván, az ellene való védekezési eljárás, de különösen az eddig legsikeresebbnek bizonyult csalogató vetések alkalmazása — az egész ország területén, ott a hol szükséges, multhatatlanul és pontosan foganatba veendő. — Felhivom ennél fogva a törvényhatóságot, hogy azon esetben, ha a

hesszeni légy a törvényhatóság területén ez évben is fellépett volna, az 1897. évi július 21-én 40307. szám alatt kiadott körrendeletben foglaltakat, illetőleg a csalogató vetések alkalmazásának módját, a vármegye gazdaközöniségének a lehető legkiterjedtebb módon hozza tudomására és a védekezési eljárás pontos végrehajtását a legszigorúbban ellenőriztesse, minek megtörténtéről tegyen hozzám jelentést.

— **(A zágrábi kereskedelmi kamara az autonom vámtarifa ellen.)** A zágrábi kereskedelmi és iparkamara visszatartotta azt a meghívást, melyet a kereskedelmi minisztertől a vámankétre kapott. Nem akar résztvenni az autonom magyar vámtarifa ügyében egybehívott szakértekezleten és ezt a hallatlan perfidiát azzal indokolja, hogy 1896-ban a horvát-szlavon kereskedelmi kamarák az önálló vámterülettel szemben elvi álláspontot foglaltak el. A zágrábi kamara elég vakmerő a kereskedelmi miniszternek azt a tanácsot adni, hogy a horvát-szlavon országos kormányval egyetértőleg a három horvát-szlavon kamarát külön értekezletre hívja meg. A másik két horvát-szlavon kamara nem osztja ezt a perfid felfogást, sőt az eszéki kereskedelmi és iparkamara el is küldte képviselőit a vámankétre.

— **(Július 14.)** A franciáknak tegnap nemzeti ünnepük volt. Páris lakosságát már kora hajnalban ágyuk dörgése riasztotta fel. Tarka néptömeg tolongott az utcákon, mulatozás folyt mindenfelé, este a színes lampionok százazrei gyultak ki, a színházak ingyen-előadásokat tartottak és napokig arról beszél minden francia, hogy mily jól mulatott július 14-én. — Igaz, a Bastille megostromlásának és bevételének ez a mai, százkilencedik évfordulója, tulajdonképp már csak a nép ünnepe — a nagy urak, a hivatalos személyiségek ép úgy huzódoznak tőle, mint akár csak nálunk a nagy urak, a mikor a szabadság egy-egy nevezetesebb emlékűnnepeit üljük. — A nép azonban őrzi, istápolja a tradíciókat. Ez az egyetlen mentőeszköze annak, hogy a legszentebb hagyományok végképp el ne tűnjenek. Elérkezik az idő, a mikor ismét igazi nemzeti ünnep lesz Franciaországban július 14-ike.

— **(Nyári táncestélyek.)** A pécsi Polgári Kaszinó nyári táncestélyeinek sora holnap (szombaton) kezdődik meg. A Polgári Kaszinó eddig is mindenkor bebizonyította, hogy estélyeivel kellemes szórakozást tud nyújtani még a zajos farsangban is tagjai és vendégei részére; annál inkább nagy az érdeklődés most, a holt szezonban, az estélyei iránt. A holnapi estélyen *Rác* Gusztó zene-kara játszik hangverseny-darabokat s ugyancsak ő szolgáltatja a talpalávalót a tánchoz is.

— **(A pince rejtelmek.)** Ki tudná azt megmondani, milyen évtizedes bünt takar az a kis doboz, melyet tegnap találtak egy pécsi pincében? Valami lelketlen anya, bukott leány sötét bűnét, kegyetlen tettét . . . Egy külvárosi utca egyik házában pincéjében — valami kis átalakítást végeztek — találtak a földben egy kis dobozt s benne porladozó apró csontdarabokat. A furcsa leletet a házbeliek a rendőrségre vitték s az orvosi hivatalban megállapították, hogy egy csecsemő csontvázának darabjait rejti a doboz. Régen, sok éve ott porladhat már a földben. Miként,

honnan, ki által került a földbe a rejtélyes doboz? — azt bajos volna most már megmondani, de kinyomozni is. Aligha lesz eredménye a vizsgálatnak.

— **(A papucsok.)** Máté György patyasi gazdalegény rábeszélte Kecskeméthy József cipésznek inasát, hogy az lopjon a részére gazdájától papucsokat. A fiu két pár papucsot el is lopott s azokat átadta Máténak; azonban rajta vesztettek, mert a káros tudomására jött a dolognak s jelentést tett az esetről a rendőrségnek. Ott az inas beismerte a tettét s rávallott a felbujtó orgazdára, a ki ellen most megindítja az eljárást a rendőrség megkeresése folytán a bíróság is.

— **(Az örültség statisztikája.)** Angliában időről-időre közzéteszik, hogy foglalkozás szerint mennyi ember került az örültek házába. Az utolsó öt év alatt összesen 2200 örültet vettek föl az angol intézetekben. Foglalkozás szerint a következőkép oszlanak meg: a legtöbbben voltak a földművesek, t. i. 579-en, azután jön 484 mérnök és kézműves, 299 bankhivatalnok és más tisztviselő, 214 kereskedő, 213 katona, 176 tanár és tudós, 61 ügynök, 44 zenész, 30 orvos és sebész, 28 lelkész, 28 író és ujságíró, 22 színész.

— **(Eltévedt báránka.)** Ez alatt a regényes cím alatt ne tessék sejteni valami szerelmes kis leányt. Nem szerelemről, idealizmusról lesz benne szó; nagyon is prózai a dolog. Csak annyi az egész különben, hogy egy eltevedt báránka — a mi azonban már birkának is beillik — őriztetik a rendőrség

révén a városháza udvarán. Tegnap este hajtották be az utcáról a talált jószágot, melyet igazolt tulajdonosa átvehet a rendőrségtől.

— **(Bevert fej.)** Egy véresfejű embert találtak tegnap este a Majláth-téren. Az ember ott feküdt a földön a nagy szélben; majd feltápáskodott, de bizony megint odavágta magát a földhöz, úgy, hogy ismét újabb sérülést szenvedett a fején. Vagy három helyen folyt a fejből a vér, mikorra két rendőr érkezett és azok karján aztán bevánszorgott a városi kórházba. Krancsevics Márkó a neve; ó-temető-utcabeli lakos, napszámos, különben pedig a pálinka kedvelője. Ez okozta tegnap este is a baját; ezért került véres fejfel kórházi ápolás alá.

— **(Körözött fiatalember.)** Egy fiatalembert körözött a bíróság. A fiatalember most volna még csak az élet küzdelmeinek elején, már is az a gyanu van ellene, hogy megtévedt és a bűn ösvényére lépve, összezavarta az enyém s tied fogalmát és — lopott. Lopott; azután pedig a büntetés elől megszökött. A körözött fiatalembert Sey Aladárnak hívják, lancsuki születésű, 20—22 éves. A mohácsi járásbíróságnál folyik ellene az eljárás lopás miatt, melynek azonban nem várta be a végét, hanem megszökött.

— **(Betört a más hajlékába.)** Szecsődi János Ötvös-pusztai béres egy leányba volt szerelmes. Hiába üldözte azonban a pusztai Vénuszt szerelmi ajánlataival, az rá sem hallgatott. Ezért bosszút esküdött a rátartós leány ellen s mikor az egyedül volt otthon, rá akart

törni. A leány bezárta előtte az ajtót, melyet a szerelmes béres feszegetni kezdett és már be is törte, mikor a leány segélykiáltásaira emberek jöttek s a boszuálló béres megugrott előlük. Hogy hová menekült, ma sem tudják; pedig most már a bíróság is szeretné ezt tudni, mert magánlaksértés miatt feljelentették a leány szülei.

— **(Szökevény tanonc.)** A siklői rendőrség táviratozott a pécsi rendőrkapitánysághoz, hogy keressen itt a városban egy megszökött tanoncot. A szökevényt Hatz Edének hívják, tizennégy éves és ékszerész tanoncként volt alkalmazva egyik ékszerésznél. Azonban nem sokáig birta ki, mert tegnap sző nélkül ott hagyta a gazdáját és odább állt. Eddig még Pécsen nem akadtak reá.

— **(Kinevezés.)** Báró Fejérváry Imre dr. főispán Gyuris Eleket, a pécsi járás főszolgabírája mellé beosztott joggyakornokot tb. árvaszéki ülnökké nevezte ki.

— **(Sikkasztó asszony.)** Szmotnek Anna, pécsi születésű, 28 éves asszony a fővárosban laván, különböző helyeken szolgált. Szolgálati helyét addig változtatta, míg egy olyan jó helyre jutott, hol nagyobb összegű pénzt is rábirtak, annyira birtak benne. E bizalommal azonban Szmotnek Anna rútul visszaélt, mert egy csomó pénzt elsikkasztván, azzal megszökött. Most keresik.

— **(A tuberkulózis gyógyítása.)** A belügyminiszter az embereknél, a földművelési miniszter pedig az állatokra nézve egyidejűleg indították meg a gümőkór ellen való

*[Faint, mostly illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, mostly illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, mostly illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



s határozatokat összegyűjtve »Ipari közigazgatás« cím alatt kiadom. Művem kiadásának alkalmosságát kölcsönöz a IV. országos ipartestületi gyűlés központi bizottságához 81647/1897. sz. a. intézett miniszteri leiratban foglalt kijelentésen nyugvó azon következtetés, mely szerint az ipartörvények gyökeres módosítása még hosszabb ideig nem várható. Bár az ipartörvény életbelépte óta kibocsátott elvhatározatok is nagy anyagot képeznek, a kitűzött cél érdekében s tudva azt, hogy az iparügyekben való gyors és alapos tájékoztatás is az ipar terén felmerülő panaszok, sérelmek megszüntetésére közreható, művembe a hazai kereskedelmi és iparkamarák, az országos iparegyesület által nyilvánított, továbbá az »Iparügyek«, »Magyar Ipar« című szaklapban megjelent fontosabb iparügyi véleményeket s m. kir. curiai döntvényeket is felvettem. Az »Ipari közigazgatás« mintegy 25 ivnyi terjedelemben folyó évi augusztus hó végén fog megjelenni s egy példánynak ára fűzve bérmentes megküldéssel 2 frt 50 kr. Minthogy művem könyvársi uton nem lesz megszerezhető s felesleges példányok nem nyomtatnak, a megrendelést a mellékelt postautalványon kérem címemre mielőbb megküldeni. Tisztelettel Kovács István, fogalmazó a pécsi kereskedelmi és iparkamaránál. Tartalom: Előszó. A) Az ipar megkezdése és gyakorlása. I. Általános elvi határozatok. II. Kereskedés. III. Engedélyhez nem kötött ipar: a) Képesítéshez kötött ipar. Képesítéshez nem kötött ipar. IV. Engedélyhez kötött ipar: a) Képesítéshez kötött ipar. b) Képesítéshez nem kötött ipar. c) Kézizálogkölcsön üzletek. V. Telepengedélyezés alá eső ipar. VI. Özvegyi jogon gyakorolt ipar. VII. Fióktelepek, (üzletvezető). VIII. Megrendelések gyűjtése minták előmutatásával, vándorraktárak, kereskedelmi utazók. Vásártűgy. IX. Végeladások, árverések. X. Marhahus-mérés korlátozása. XI. Sütők, mészárosok, kéményseprők által az iparnak bejelentés nélkül való félbeszakítása (55. §.) XII. Hamis jelzők használata cégeken, nyomtatványokon stb. (58. §.) B) Segédszemélyzet. I. Iparos tanoncok. II. Iparos tanonc-iskolák. III. Iparos segédek. VI. Gyári munkások, gyárfelügyelet. C) Ipartestületek. I. Ipartestületek alakítása, hatásköre. II. Iparhatósági biztos. III. Békéltető bizottság. D) Ipartársulatok. E) Ipari kihágások. F) Iparhatósági eljárás: I. Iparhatósági megbizottak. II. Ipartanács. III. Iparosok és segédszemélyzetek közt felmerülő munkaviszonybeli surlódások és vitás kérdések. IV. Iparbejelentések és beszüntetések. V. Hatósági eljárás. VI. Az ipartörvény rendelkezései alól kivett üzletszerű kereseti foglalkozások. G. Függetl. I. Házalási ügy. II. Vasárnapi ipari munkaszünet. III. Ipari védjegy-ügy. Tárgymutató.

○ A »Zenélő Magyarország« zongora és hegedű-zenemű folyóirat ép most megjelent XIV. füzeté tartalmazza a következő zenemű-ujdonságokat: I. *Ivánfy Iván* »Hadd szóljék hát az a csöndes!« című csárdását. II. *Scharwenka Fülöp* »Bagatelle« salondarabját. III. *Kisgeszényi Szabó István* »A kis hamis« rezgő polkáját. Minden zongorázó és hegedűsöknek kiváló fontossággal bíró olcsó zenemű-folyóirat havonta kétszer megjelenő, mindenkor 10—10 oldal zenét tartalmazó füzetei a legújabb és legjobb választékot hozzák a modern és időszerű magyar dal, műdal, salon-tánczene, couplek s hegedű-darab ujdonságokból. Hat füzet egy negyedévben, 60 oldal zeneművel, melyre 1 frt az előfizetés. Előfizethetni a »Zenélő Magyarország«-ra *Klökner Ede* zenemű kiadóhivatalában Budapest, VI. Csengery-utca 62. sz. a., honnan megismerésre mutatványszámot ingyen és bérmentve küldenek.

○ Az önálló magyar hadsereg. Az »Athenaeum« r. társaság kiadásában megjelenő, »A magyar nemzet története« című tiz kötetes nagy munkának (milleniumi kiadás) nyolcadik kötetéből legújabbán megjelent 157., 158., 159. füzetekben *Marcali Henrik* leírja

a híres 1790—91-iki országgyűlés történetét. Ezek a füzetek is tele vannak erre a korra vonatkozó számos képpel. Mint műmellékletek vannak a füzetekhez csatolva »I. Ferenc koronázási esküje«. (Mansfeld egykoru metszete után). — »II. Lipót koronázási esküje«. (Egykoru színezett metszet után). — »II. Lipót koronázása« egykoru metszet után. Egyes füzet ára 30 kr. Kapható minden hazai könyvkereskedésben.

◎ **Jókai.** A fürdőbe siető közönségnek jó hírt mondunk. E héten hagyta el a sajtót *Jókai Mór* összegyűjtött műveinek nemzeti kiadásából a *kilencedik* sorozat. Alkalmatosabb olvasmányt keresve se találának a legnagyobb magyar regényíró műveinél, aki ebbe a sorozatba már újabb regényeit is fölvette, azokat is, a melyek *könyvalakban most jelennek meg először.* Elnézve ezt az újabb tiz kötetet bizony nem vesszük észre rajta, hogy ez a százkettes nemzeti kiadás utolsóelőtti sorozata, hogy a legnagyobb magyar irodalmi vállalkozások egyike a befejezéséhez közeledik. Még külsőleg se fogyatkoztak meg a kötetek arról nem is szólva, hogy *Jókai* vénájának kifogyhatatlanságát ez a sorozat is fényesen dokumentálja. Ime röviden a tiz kötet tartalma: 81—82 *Fráter György* I. és II; 83. *Páter Péter*, Asszonyt kísér — Istent kísért; 84. *A cigánybáró.* Minden poklokon keresztül. 85. *Nincsen ördög,* a Magláy család, a ki holta után áll boszút; 86. *A fekete vér,* Lenci fráter; 87. *Két Trenk,* Trenk Frigyes; 88. *Sárga rózsza,* A Kraó, a három királyok csillaga. (Ez utóbbi most jelenik meg először könyvalakban); 89. *Magnéta, Tégy jót;* 90. *De kár megrémülni.* — A nagy mű tudvalevőleg részletfizetés útján is megrendelhető. A ki a feltételek felől tájékozódni kíván, forduljon a jubiláns vállalat kiadóhoz: *Révai Testvérek* Irodalmi Intézet Részvény Társaság, Budapest.

○ **Szinigazgatónk és színházunk.** *Somogyi* Károly társulatával ugyancsak messze elszármazott tőlünk a nyár idejére. Legutóbb Komáromban tartott a társulat előadásokat, míg most a direktor a kassai színházat akarja megnyerni pár heti vendégszereplés tartamára, ha onnan *Leszkay* András társulata eltávozik. Egy fővárosi lapban azt olvassuk különben, hogy *Somogyi* Károly a debreceni színházért pályázók között a komoly pályázók számában foglal helyet. Azonban azt már tévesen írja ugyanez a lap, hogy a pécsi színház a télre igazgató nélkül van, mert a pályázatra eddig senki sem jelentkezett, pedig az szeptemberben már lejár. Dehogy vagyunk direktor nélkül; hiszen a jövő szezonnra pályázat mellőzésével kapta meg *Somogyi* a színházat épen azért, hogy a legtöbb színház szerződése csak 1899-ben jár le s akkor talán majd mi is válogathatunk a pályázó direktorokban!

## Törvénykezés.

§ **A falu rossza.** Baarban úgy ismerték *Jung* Mihályt, mint a ki minden rosszra képes és csak annak nem árt, a ki nem kerül az útjába.

Legjobban jellemzi azonkívül, hogy már egy megölt ember vére szárad kezein, az, hogy midőn egy falubeli öreg asszony valahova a

határba indult el, azzal vált el hozzátartozóitól, hogy ha esetleg nem térne többé vissza, akkor csak *Jungot* vonják felelősségre.

Most gondatlanságból okozott emberölés miatt került a törvényszék elé és pedig azért, mert folyó évi május havában meglátta *Szeifert* András odaváló embert, a ki egy kavicsrakáson ülve, revolvert tartott kezében, a melyet *Jung* elkért tőle és addig piszkálta, míg az elsült és a golyó homlokán találva *Szeifertet*, megölte.

Két évi fogházbüntetést mért reá a törvényszék gondatlanságból okozott emberölés miatt, mely ítélet ellen úgy a vádlott és védője *Seeh* Károly ügyvéd, valamint *Rákossy* Imre kir. ügyész is felebbezést jelentett be.

§ **Addig lopott, míg rajtavesztett.** *Péter* Györgynek nagyon rossz természete van, mindenütt lop, a merre csak jár, a miért most egy ideig a fogságban elmélkedhetik a szerencse változandóságáról.

Vörösmarthon a korcsmáros lakásába hatolt be és nyolc forint készpénzen kívül három gyűrűt lopott el; majd Herceg-Szöllösön *Asztalos* Mátyás odaváló lakostól lopott el három forint ötven krajcárt. Bűnös üzelmeinek végrehajtását megkönnyítette az, hogy hosszabb ideig csendőr volt és még ezen időből sok ismerőse van a környékben.

Azonban végre is megcsípték és ma a törvényszék négy havi fogházbüntetésre ítélte, melyből a vizsgálati fogság által hat hét kitöltöttnek vétetett. Az ítélet jogerős.

## T a n ü g y.

)( **A budapesti m. kir. állami ipariskola** végzett tanulói eddig visszatartott végbizonyítványukat az igazgatóságtól átvehetik személyesen, megbizottjuk által, vagy posta útján.

)( **M. kir. állami felső-ipariskola az építő-ipar számára.** A budapesti m. kir. állami felső-ipariskola szakosztályai közül az építészeti szakosztály s az ugyanebben az intézetben szervezett építő-ipari téli tanfolyam kiválik s a VII. kerületben, a Damjanich-utca 28/6. sz. a. f. évi szeptember 1-től kezdve önálló intézetet képez, mint m. kir. állami felső (építő) ipariskola. Az intézet rendes szakosztálya f. évi szeptember 1-én, az építő-ipari téli tanfolyam pedig, mint a megelőző években, november hó 3-án nyílik meg. Az intézet rendes szakosztályába tanulóul felvétetnek olyan, a 15. életévet betöltött ifjak, a) kik a polgári iskola, gimnázium, vagy realiskola négy alsó osztályában jó osztályzatú bizonyítványt nyertek a magyar nyelvből, számtanból és algebrából, a mértanból és a mértani rajzból és az építő ipar terén legalább egy isk. évi szünet után át gyakorlatilag foglalkoztak; b) az építő-ipari szakiskolák első két évfolyamát jeles sikerrel végzett tanulók, ha korbéli akadály nem forog fenn; c) építő iparos segédek, a kik a négy középiskolai osztálynak megfelelő képzettséggel bírnak s a felvételi vizsgálatot jó sikerrel kiállják. A felvétele szeptember hó 1-től 5-ig lehet személyesen jelentkezni; folyamodások beküldése céltalan, mert senkit sem lehet előre bejegyezni. A jelentkezés alkalmával következő iratok szükségesek: 1. keresztlevél, vagy születési bizonyít-

ványok, 2. a bevégzett közép-isk. osztályokról szóló bizonyítványok, 3. hivatalosan hitelesített gyakorlati bizonyítvány, 4. orvosi és himlőoltási bizonyítvány. Az iskolára vonatkozólag augusztus hó végéig a m. kir. állami felső ipariskola (Budapest, VIII. ker. Népszínház-utca 8. sz.) igazgatósága ad felvilágosítást; minden tudakozó levél ide címzendő.

### Közgazdaság.

□ **Szállítási kedvezmény.** A m. kir. államvasutak igazgatósága a quebrachofa-kivonatot az eddigi II. II. II., illetve II. gyűjtődíjzabás osztályából a II. A. A. osztályba sorozta. Tehát fenti árucikkért Triesztből Pécsre 100 kgrként tetszésszerinti mennyiség feladásánál a volt 169 frt 50 kr. helyett, úgy 3000 és 10.00 kgr feladásánál 157 frt 50 kr. helyett csak 137 frt 50 kr. fizetendő, mely díjtétel rovatolás útján alkalmaztatik.

□ **Gazdasági tudósítás.** A somogyeyei Tarnócáról írják, hogy a gabonaneműek az időjárás kedvezőtlen hatása alatt nagyon visszamaradtak fejlődésükben, de sokat veszített minőségére is. A buza nagyrészt megdőlt, a rozsda pedig már a szemet kezdi megtámadni, aratni pedig nem lehet, mert folyton esik az eső. A zab ez ideig igen szép reményekre jogosított, de az eső és szél megdöntötte. A rétekre, legelőkre és a kerti veteményekre az eső jó, de már a lekaszált szénának árt, mert rothadni kezd, behordani pedig csakis nedvesen lehetne. A munkásviszonyok a környéken eléggé megfelelőek.

□ **A csemegeszőlő szállítása.** A M. Á. V. igazgatósága áthatva a csemegeszőlőtermelés nagy fontosságától, az Országos Magyar Gazd. Egyesülethez átiratot intézett, hogy a csemegeszőlők vasuti szállítása iránt formulázza és fejtse ki ama kívánalmakat, a melyek a szőlő és általában a gyümölcszállításra használandó vasuti kocsik berendezése tekintetében merülnek fel a termelők részéről. Kérdi továbbá, hogy melyek volnának általában ama intézkedések, a melyek a M. Kir. államvasutak részéről szükségesek, hogy a csemegeszőlőforgalom megkönnyítették; illetve hogy a gyümölcsnek gyors szállítása és épségben való megérkezése biztosítottassék? Az érdekeltek észrevételeiket az Országos Magyar Gazdasági Egyesületnek küldjék be, hogy az azokat összegezve, a Magyar Királyi Államvasutak igazgatóságának tudomására hozhassa.

□ **A méhészet ügyében.** Sötér Kálmán az erdélyrészi méhészet-egylet tb. tagja a „Méh és világa” címen egy két kötetes szakmunkát irt, melyből a földmívelésügyi miniszter több példányt küldött le azok részére, kik a megye területén a méhészet terén kiváló tevékenységet fejtenek ki. Ezen példányokból kaptak a pécsi járásban Reder János árpádi tanító, Molnár Márton pellérdi plébános, Szauter Antal göröcsönyi plébános; a mohácsi járásban Amberger Béla mohácsi tanító, Helchert Nándor baari molnár, Szandtner Antal, duna-szekcsői plébános; a dárdai járásban Gudler Pál villányi plébános, Angyal János vörösmarhi földműves, Hemmüller János lipovicai tanító; a siklói járásban Bazsó József nagyharsányi földműves.

### TÁVIRATOK.

#### — A vámankét mai ülése.

(A „Pécsi Figyelő” eredeti távirata.) Az autonóm vámtarifa ügyében összehívott szaktanácskozmány mai ülésén Weiss Mór, a kolozsvári kereskedelmi- és iparkamara képviselője után

Miklós Ödön védelmezte a tervezetet s az iparfejlesztést hangsúlyozta, különösen oly iparágak megterhelésénél, melyekre saját terményeink vannak, az iparvámok magasságát veszedelmesnek tartja. Ezeket a kérdéseket nem lehet így megbeszélni, csakis ha a miniszter alkalmat ad arra, hogy írásbelileg lehessen a kérdéshez részletesen hozzászólni.

Lánczy Leó szerint a tarifa-tervezet háboruszkodást jelent, holott mindenkivel háboruszkodni iparunkra való tekintetből sem szabad. A tervezet e részben nem találja el a kellő mértéket.

Károlyi Sándor gróf elhamarkodottnak találja a tanácskozás megindítását s kevésnek a tervezet tanulmányozására engedett nyolc napot. Hibáztatja, hogy a tervezet elhanyagolja a mezőgazdaságot, holott ezt kellene első sorban védelmezni.

Miskolc József az eszéki kereskedelmi kamara nevében azt a kérelmet terjesztette elő, hogy engedjék őket írásban nyilatkozni.

Emőd József után Major Ferenc az agráriusok ellen az iparfejlesztést védelmezte.

Feltűnést keltett Dessewffy Aurel gróf felszólalása, melyben végzetesnek tartja az ausztriai piac elvesztését, mert ha az önálló vámterület létesül, az háborút jelent Ausztriával, mi pedig nem bírjuk a többi államokkal felvenni a versenyt.

— **Spanyol-amerikai háború.** (A „Pécsi Figyelő” eredeti távirata.) A párisi *Matin* madridi távirata szerint Sagasta, spanyol miniszterelnök kijelentette, hogy a kormány a méltányos békét akarja és ebből a célból *Spanyolország tárgyalásba fog bocsátkozni az ellenséggel.*

Charlestonból a csapatok küldését további parancsig beszüntették.

A „Maria Theresia” osztrák-magyar hadihajó Havannába érkezett.

*Cuba kapitulációját aláírták.* Az amerikaiak elfogadták a spanyolok feltételeit. *A spanyolok katonai díszszel hagyják el a várost* s azonnal hazaszállítják őket Spanyolországba.

### Budapesti börze.

— Reich Jenő és Társa távirati jelentése. —

Bpest, július 15.

A budapesti gabona-börze árai ma a következők:

Buza, őszre: 8.70; készáru: —; — *Tengeri*, júliusra: 4.26; őszre: 5.09. — *Rozs*, őszre: 6.76. — *Zab*, őszre: 5.68.

Az értéktőzsdén az áruk a következők: Osztrák hitelrészvény: 359.25. — Magyar hitelrészvény: 393. — Államvasut: 357.30.

Laptulajdonos Felelősszerkesztő  
SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC  
TAIZS JÓZSEF  
kiadó.

### Nyilt-tér.\*)

Tisztelettel tudatom, hogy

## ügyvédi irodámat

Dárdáról Pécsre helyezve át és azt **Deák-utca 1. szám alatt** megnyitottam.

**FODOR PÁL,**  
ügyvéd.

## Hirdetések.

1874. óta fennálló

Zongora-, harmonium és pianino-raktár

**Goldstein J.**

Pécs, országút 56, (haltérrel szemben)

**Legnagyobb választék**



**Z**ongora vont hurokkal  
ongora kereszt hurokkal  
ongora öntött kerettel  
ongora vashangolókkal  
ongora kereszt hangfogókkal  
ongora viszhangszeleppel.

**Elismerő oklevél Pécs 1888.**



**Plüss-Stauffer-féle ragasz**  
henger- és üvegben,

arany és ezüst éremmel többszörösen kitüntetve, már 10 év óta mint leghatályosabb összekötő és ragasztó szer ismeretes, tehát a legkitűnőbb szer törött tárgyak összeragasztására. Kapható Pécs, Alt és Böhm kereskedésében.